## ОТЗЫВ официального оппонента

## о диссертации на соискание учёной степени

# кандидата философских наук Коляды Марии Сергеевны

на тему: «Мировоззрение воинов в японской культуре XIII века» по специальности 24.00.01 – «Теория и история культуры» (философские науки)

**Актуальность темы** отвечает насущной проблематике современного японоведения и в первую очередь заключается в том, что изучение мировоззрения воинов необходимо для понимания процессов японской культуры эпохи Камакура. Исследования неевропейских культур дают материал, обогащающий философию культуры, в чём последняя нуждается для динамичного развития и более сбалансированного взгляда на мировую культуру.

**Целью** диссертационного исследования является философское осмысление мировоззрения воинов XIII в. как части культуры Японии эпохи Камакура. Последняя характеризуется обновлением во всех сферах — от религии до изобразительного искусства. Одной из причин такого обновления является взаимодействие хэйанской традиции с культурой воинов, до сих пор находившейся на периферии общественного сознания.

Религиозные воззрения воинов отличала синкретичность верований: элементы буддизма, синтоизма, даосизма и конфуцианства сочетались между собою, причём буддизм был представлен в разных своих вариантах. Воины XIII в. воспринимали новые течения, однако, даже если учение было «исключительным», воины обыкновенно сочетали его с другими практиками, подчас игнорируя внутреннюю логику учения.

По мнению автора исследования, воины стремились показать, что со «старой» культурой они не порывают, желая стать наследниками прежней

традиции (с. 91–92, 119–120). С точки зрения идеологии то же стремление выражалось в двойном оправдании своего положения: воины имеют право на власть, с одной стороны, потому что успеха добивается тот, кто его достоин и чьи помыслы и деяния одобрены Небом (китайская модель), а с другой стороны, воины провозглашают себя защитниками страны и государя, которого поддерживают боги (японская модель, смены династии не предполагающая; здесь легитимность правления кого бы то ни было, помимо государя, может оправдаться только тезисом «во имя государя»). В аспекте же культуры необходимость показать себя как преемников прежней традиции привела к тому, что воинский идеал дополняют такие качества, как «чуткость» и умение слагать стихи. Культура воинов повлияла на литературу и изобразительное искусство эпохи Камакура, а также оказала широкое воздействие на развитие музыки и театра.

Таким образом, утверждается идея, что японской традиции свойственна не «культура замещения» одной культурной парадигмы другой, а традиция их сочетания, взаимной дополнительности.

Научная новизна работы Коляды заключается в том, что до сих пор на русском языке не было целостных исследований по мировоззрению воинов XIII в. При значительном объёме накопленных данных и подробных исследований конкретных источников, работы, посвящённые именно воинам эпохи Камакура, рассматривают проблему либо с исторической, либо с литературоведческой, т. е. частной точки зрения. Однако до сих пор не появилось работ, в которых рассматривалось бы мировоззрение камакурских воинов в качестве целостного концепта и через призму философии культуры, как это делает диссертант.

На основе полученных Колядой теоретических результатов реализованы следующие **практические задачи**:

в научный оборот вводятся ранее не переведенные на русский язык тексты;

- поскольку в диссертации представлено осмысление концепций,
  повлиявших на формирование японской культуры, работа может способствовать лучшему пониманию современного облика этой культуры;
- исследование помогает пониманию национальных особенностей сегодняшнего поведения Японии на международной арене, а значит содействует упрощению межкультурного взаимодействия;
- исследование воинской культуры также способствует углублению понимания особенностей японской культуры, свойственных ей вплоть до настоящего времени;
- результаты исследования могут быть полезны для создания учебных курсов по истории культуры Востока.

Результаты диссертационной работы докладывались на международной Ежегодной конференции «История и культура Японии»: «Философия "мити" в литературе сэцува: "Кодзидан"» (2019); «Философия войны: воины и разрешённое насилие в "Кондзяку моногатари сю:" и текстах эпохи Камакура» (2018); «Этические измерения в тексте Ходзё Сигэтоки "Наставления господина Гокуракудзи"» (2017); «"Мо:ко сю:рай экотоба" как источник по культуре воинов периода Камакура» (2016).

**Рекомендации по использованию результатов диссертации.** Результаты диссертационного исследования могут быть использованы как теоретическая база при чтении учебных курсов, посвящённых истории японской культуры и философии.

# Краткая характеристика основного содержания диссертации

Диссертация Коляды состоит из введения с кратким обзором основной литературы, трёх глав и заключения. Библиография насчитывает 206 наименований. Приводится список иероглифических написаний ключевых терминов и имен. В Приложении даны авторские переводы первоисточника (избранные рассказы «Дзиккинсё:»), хронологические таблицы, карты и некоторые другие справочные материалы, а также необходимые иллюстрации.

Ведение обосновывает актуальность диссертационного исследования. Продуктивное философское осмысление японской культуры неосуществимо, полагает Коляда, без верной интерпретации наблюдаемых в ней явлений, для чего большое значение имеет изучение культуры эпохи Камакура, а значит — и воинской культуры. Исследование воинской культуры также способствует углублению понимания особенностей японской культуры, свойственных ей вплоть до настоящего времени. Задачей автора является определение происхождения важнейших категорий в воинской системе взглядов и установление характера взаимосвязи между составляющими воинского мировоззрения и иными явлениями культуры.

Первая глава посвящена истории военного сословия Японии и общему обзору культурной ситуации периода Камакура. Рассмотрены процессы, происходящие в разных сферах духовной жизни общества. Делается вывод, что в Японии эпохи Камакура происходит обновление во всех сферах культуры. Эти явления автор обоснованно предлагает рассмотреть в терминах концепции М. Ю. Лотмана, как следствие взаимодействия «периферийной» культуры воинов с «культурой центра» хэйанской аристократии.

Вторая глава содержит подробный анализ текстов, как принадлежащих кисти самих воинов, так и посвящённых им. На этом основании диссертант делает целый ряд аргументированных выводов об идеальном образе воина, его реальном прототипе и мироощущении данного социального слоя японского средневекового общества. Анализируемые тексты делятся автором на четыре категории: наставления какун, поучительные рассказы сэцува, воинские повести гунки и «Иллюстрированный рассказ о монгольском вторжении». Глава содержит характеристику и общую оценку этих источников; соискателем показаны взаимосвязи между разными типами источников, а также проведено их соотнесение с историческим культурным фоном.

**Третья глава** содержит частные выводы, объединённые в подразделы согласно тематике: «Путь лука и стрелы», дозволенное насилие, месть и справедливая война, религиозное мировоззрение воинов, человек и коллектив

в мировоззрении воинов, место женщины в мире воинов. Автор работы приходит к следующему итогу: ряд социальных и экономических факторов способствовал тому, что к концу XII в. в руках воинского сословия сосредоточились значительные ресурсы, что привело воинов к стремлению претендовать и на политическую власть в стране, сначала – в рамках прежней системы, затем, после борьбы за власть между влиятельнейшими воинскими семьями, - в рамках модифицированной государственной системы, с основанием параллельного столичному двору воинского правительства в Камакура. При этом воины, не представляя собою однородного коллектива и не осознавая в полной мере себя как социальную группу с некими общими имели мировоззренческие установки, которые характерными именно для них. Новые исторические условия потребовали от самураев осмысления собственного положения и диктовали необходимость объяснить, почему воины оказались у власти. В результате среди текстов «воинского потока», которые отображали и транслировали ценности и идеалы самурайского сословия, появились первые сочинения воинской философской мысли.

В целом диссертация Коляды является законченным исследованием, автор которого выносит на защиту тезис о противоречиях между соревновательностью и другими индивидуалистичными чертами воинов и их явной ориентацией на коллектив. Эти противоречия снимаются с помощью предположения диссертанта, что для Японии эпохи Камакура было характерно особенное понимание личности, «отличное от европейского».

Как считает соискатель, личность в этом обществе переживалась иначе, чем подразумевается современным западным пониманием. Взаимосвязь между человеком как частью и коллективом как целым была интенсивнее и теснее. Диссертант считает, что можно говорить о коллективной личности в средневековой Японии, с семьей в широком смысле слова как наиболее вероятной практически значимой единицей. Такой подход был исторически и

культурно обусловлен: ни одна из заимствованных в Японию религиознофилософских систем не допускала противопоставления человека миру.

Вместе с тем, пишет Коляда, говорить о полном отсутствии в средневековой Японии личности нельзя. Стоит говорить об особенном соотношении человека и коллектива в этом мировоззрении, этот же принцип лег затем в основу эстетической концепции «пути», мити, привел к характерному для позднейшей японской культуры стремлению всякое действие превращать в «путь»: «путь меча» и т.д. Помимо универсальной значимости, которую этот принцип позволяет увидеть даже в простом действии, он предполагает обязательное осознание человеком себя как части длинной традиции; тесную связь и с прошлыми, ее творившими, поколениями и с будущими, ответственность человека, как части этой традиции и перед теми и перед другими.

Соискатель полагает, что осмысление этих характеристик культуры эпохи Камакура упростит понимание не только средневековых явлений, но и многих моментов современной японской культуры, в том числе тех, что имеют отношение к проблемам межкультурной коммуникации. То же самое можно сказать и о культуре воинов эпохи Камакура: это не была культура бусидо, но это была культура, из которой бусидо выросло, в которой уже появились ростки мировоззренческих установок, в дальнейшем имевших определяющий смысл для культурного облика страны вообще. Лишь имея в виду мировоззрение камакурских воинов, можно в полной мере понять, откуда появилось и как развивалось всё то, что отличало японскую культуру в дальнейшем.

Замечания по работе. К содержанию диссертации могут быть сделаны следующие замечания:

Первое. Диссертант, на мой взгляд, не вполне правомерно резко противопоставляет японское средневековье – западному, а образ самурая XIII в. – образу европейского рыцаря. Японская «коллективная личность»; материальная оценка «доблести» вассала сюзереном; «семья», как значимая

социальная единица – не являются чем-то чуждым и для культуры Запада XIII в. К сожалению, я не нашла в списке литературы авторитетного труда А. Я. Гуревича «Категории средневековой культуры» (имеется только ссылка на его вступительную статью к монографии Ф. Арьеса), где подробно об этом говорится. Желательно также впредь различать «стадиальное сходство» в культуре, именно: отношения вассалитета, коллективистскиориентированный тип личности, «овеществление» абстрактных категорий (материальное вознаграждение за верность, храбрость, честь и достоинство) и т. п. – с одной стороны, и черты самобытной локальной культуры, окрашивающие эти общие свойства в «цвета» своей почвы. Например, чуткость и способность к стихосложению, унаследованная самураями от хэйанской аристократической культуры, может восприниматься как нечто «совершенно иное», чем «стихи о прекрасной даме» западных рыцарей. Разумеется, христианство с его гипостазированием Личного Бога в центре рыцарского мировоззрения с одной стороны, и буддийско-конфуцианскосинто-даосская традиция «размывания» границ субъекта – с другой, могут выглядеть как основание для отчётливого противопоставления средневековья Запада и Японии. Однако существование в западном XIII-ом веке такого жанра, как дидактическая литература «Exempla», поразительным образом соответствует японскому жанру «Сэцува». Оба они сводят к единым организующим принципам всё мироздание, представленное в конкретных примерах.

Второе. Меня приятно удивило знакомство диссертанта с трудами западных культурологов — Кребера, Клаккона и Л. Уайта. Данные в диссертации определения понятия «культура» уместны, хорошо вписаны в текст работы (с. 60-61). Однако хотелось бы, чтобы Коляда вспомнила о них хотя бы во второй главе, где говорится о жанре «наставлений» какун. Сюда прекрасно бы легло определение культуры Лесли Уайта как «внетелесной традиции». Культура генетически не наследуется, и потому требует специальных институций для передачи опыта. Рост социального слоя воинов,

их экономического и политического могущества, требовал специальных средств для трансляции традиции, к которым относятся «наставления».

Вместе с тем, указанные замечания нисколько не умаляют значимости диссертационного исследования Коляды.

По теме диссертации были опубликованы статьи в изданиях, отвечающих требованиям п. 2.3 Положения о присуждении ученых степеней в Московском государственном университете имени М.В. Ломоносова:

- 1. Коляда, М. С. О силе человека в «Собрании стародавних повестей» // Вопросы философии. 2020. № 1. С. 156-167. Импакт-фактор по РИНЦ 1,034. 2. Коляда, М.С. Жизнь женщины из воинского рода в Японии эпохи Камакура // Человек. 2018. №3. С. 145-160. Импакт-фактор по РИНЦ 0,344. 3. Коляда, М. С. Ходзё Сигэтоки и его наставления потомкам. Ходзё Сигэтоки. Наставления господина Гокуракудзи. Перевод со старояпонского и примечания М.С. Коляды // Вопросы философии. 2017. № 6. С. 155–182. Импакт-фактор по РИНЦ 1,034.
- 4. Коляда, М. С., Трубникова, Н.Н. История японской философской мысли в отечественных изданиях 2014—2015 гг. // Вопросы философии. 2016. № 3. С. 90—100. Импакт-фактор по РИНЦ 1,034.

А также иные публикации по теме работы:

- 1. Коляда, М. С. Нравы японских воинов в «Собрании стародавних повестей». «Собрание стародавних повестей». Свиток 25 (Перевод со старояпонского, пересказ и комментарии М.С. Коляды под редакцией Н.Н. Трубниковой и А.Н. Мещерякова) // Гуманитарные исследования в Восточной Сибири и на Дальнем Востоке. 2019. № 3 (49). С. 13–30.»
- 2. Коляда, М. С. Исторический случай как поучительный пример в японской воинской словесности. // История как фундамент гуманитарного познания. К 100-летию исторического образования на Дальнем Востоке: материалы международного семинара, 15 1 7 октября 2018 г / [ред. кол.: Ф.Е. Ажимов, П.Г. Добмаев, Б.И. Пружинин, Т.Г. Щедрина]. Владивосток: Изд-во Дальневост. федерал. ун-та, 2018. С. 249-252.

- 3. Трубникова, Н. Н., Коляда, М. С. «Собрание стародавних повестей» в тра- дикцию японских поучительных рассказов VIII–XI вв. // Гуманитарные иссле- даяния в Восточной Сибири и Дальнем Востоке. 2018. № 3 (45). С. 35–45.
- 4. Трубникова, Н. Н., Коляда, М. С. «Собрание стародавних повестей» в тра- диции японских поучительных рассказов XII-XIV вв. // Гуманитарные иссле- дования в Восточной Сибири и Дальнем Востоке. 2018. № 4 (46). С. 34–44.
- 5. Коляда, М. С. Мировоззрение средневековых японских воинов как предмет изучения в западных исследованиях (1990-2015 гг.) // Гуманитарные исследования в Восточной Сибири и Дальнем Востоке. 2017. № 4. С. 11–21. 6. Коляда, М. С. О книге Повесть о братьях Сога. Сога моногатари // Японские исследования. 2017. № 3. С. 105–111.
- 7. Трубникова, Н. Н., Коляда, М. С. Воинский взгляд на мир в сборниках поучительных рассказов XIII в // Историко-философский ежегодник. 2017. С. 70–93.
- 8. Коляда, М. С. «Иллюстрированный рассказ о монгольском вторжении» («Мо:ко сю:рай экотоба»). Перевод и комментарии М.С. Коляды. История и культура традиционной Японии 9, 2016 // История и культура традиционной Японии. Т. 9 из Orientalia et Classica: Труды Института восточных культур и античности. М.-СПб: Гиперион, 2016. С. 121–139.

#### Общее заключение

Автореферат и опубликованные работы достаточно полно отражают основное содержание диссертации и характеризуют результаты проведённых исследований. Уровень решаемых задач представляется соответствующим требованиям, предъявляемым к диссертациям на соискание учёной степени кандидата философских наук.

Диссертация отвечает требованиям, установленным Московским государственным университетом имени М.В. Ломоносова к работам подобного рода. Содержание диссертации соответствует паспорту

специальности 24.00.01 — «Теория и история культуры» (по философским наукам), а также критериям, определенным пп. 2.1-2.5 Положения о присуждении ученых степеней в Московском государственном университете имени М.В.Ломоносова, а также оформлена, согласно приложениям № 5, 6 Положения о диссертационном совете Московского государственного университета имени М.В.Ломоносова.

Таким образом, соискатель Коляда Мария Сергеевна заслуживает присуждения ученой степени кандидата философских наук по специальности 24.00.01 – «Теория и история культуры (философские науки)».

Официальный оппонент:

доктор философских наук, ведущий научный сотрудник отдела сравнительного культуроведения ФГБУН Институт востоковедения Российской академии наук СКВОРЦОВА Елена Львовна

10 ноября 2020 г.

скрыто

й секретарь ФГБУН ИВ РАЗ

скрыто

Контактные данные:

тел.: <sub>скрыто</sub> Специальность, по которой официальным оппонентом защищена диссертация: 09.00.04 – Эстетика

Адрес места работы: 107031, г. Москва, ул. Рождественка, д. 12, ФГБУН Институт востоковедения Российской академии наук, отдел сравнительного культуроведения. Тел.: 8(495)628-35-43; e-mail: culture@ivran.ru

Подпись сотрудника отдела сравнительного культуроведения ФГБУН Институт востоковедения Российской академии наук Скворновой Е. П. удостоверяю:

Скворцовой Е. Л. удостоверяю: руководитель отдела кадров

Института востоковедения РАН

скрыто

Воловикова П. А.

D» peletal 2020 r.